


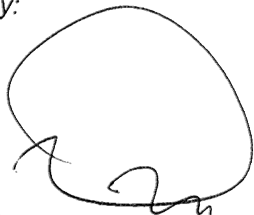
產品名稱：超透

測試報告內容：不含八種重金屬及總鉛  
符合條例：ASTM F963-07 美國低毒標準  
適合產品：PVC塑膠產品

R5e

共4頁



<b>Prüfbericht - Nr.:</b> 143060025a 001 <i>Test Report No.:</i>		Seite 1 von 4 Page 1 of 4	
<b>Auftraggeber:</b> <i>Client:</i>		HILLS (HONG KONG) COMPANY LIMITED Unit A, 3/F., Block 2, Koon Wah Mirror Fty. Sixth Ind. Bldg., 7-9 Ho Tin Street, Tuen Mun, N.T. Hong Kong	
<b>Gegenstand der Prüfung:</b> Toy component <i>Test Item:</i>		<b>Wareneingangs-Nr.:</b> 080429586 <i>Receipt No.:</i>	
<b>Bezeichnung:</b> <i>Identification:</i>		PET/30ES · 0.18MM x 48" · COLOR: R0210C ITEM NO.: T024-08(4)	
<b>Anlieferungszustand:</b> <i>Delivery condition:</i>		<b>Eingangsdatum:</b> 29 Apr. 2008 <i>Date of Receipt:</i>	
<b>Prüfzustand:</b> <i>Delivery condition:</i>		Einwandfrei, Prüfgegenstand getestet wie angeliefert <i>apparent good, Samples tested as received</i>	
<b>Prüfzeitpunkt:</b> <i>Testing Location:</i>		TÜV Rheinland Hong Kong Ltd	
<b>Prüfgrundlage:</b> <i>Test Specification:</i>		Customer requirement: Total Lead and Soluble Heavy Metal content With reference to: ASTM F963-07: Standard Consumer Safety Specification for Toy Safety clause 4.3.5 paint and similar surface-coating materials	
<b>Prüfresultat:</b> <i>Test Result:</i>		Siehe Seite 2-4 <i>Please refer to page 2-4</i>	
<b>geprüft/ tested by:</b>		<b>kontrolliert/ checked by:</b>	
			
09 May 2008	Kennie Wong/ Project Chemist	09 May 2008	Vinci Shek/ Sr. Project Chemist
<b>Datum</b> <i>Date</i>	<b>Name/Stellung</b> <i>Name/Position</i>	<b>Datum</b> <i>Date</i>	<b>Name/Stellung</b> <i>Name/Position</i>
	<b>Unterschrift</b> <i>Signature</i>		<b>Unterschrift</b> <i>Signature</i>
<b>Sonstiges/ Other Aspects:</b> Testing Period: 02 May 2008 – 08 May 2008 According to the customer's instruction, only component was tested. Please refer to the material list on Page 2 to 3 for details.			
<b>Abkürzungen:</b> ok / P = entspricht Prüfgrundlage fail / F = entspricht nicht Prüfgrundlage n.a. / N = nicht anwendbar		<b>Abbreviations:</b> ok / P = passed fail / F = failed n.a. / N = not applicable	
<b>Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf das o.g. Prüfmuster und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens.</b> <i>This test report relates to the a. m. test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any safety mark on this or similar products.</i>			

**Prüfbericht - Nr.: 143060025a 001**  
Test Report No.:

Seite 2 von 4  
Page 2 of 4

**ASTM F963-07, Standard Consumer Safety Specification on Toy Safety**

**Section**

**Result**

4.3.5 Paint and similar surface-coating materials

Pass

Test method: sAcid digestion method and migration of certain elements method (QMA 36.035.25 HKG). Then toxic element contents were determined by Atomic Absorption Spectrometry/ Inductively Coupled Plasma - Optical Emission Spectrometry.

Total lead content

This requirement applies to any coating that can be scraped off, regardless of the amount with results calculated based on the actual sample weight.

Material list:

Test No.	Material No.	Material	Color	Location
1	1	plastic (soft)	transparent	sheet

Test result:

Test No.	Material No.	Lead content (mg/kg)	Maximum permissible level (mg/kg)
1	1	<50	600

Abbreviation: < denotes Less Than